



TESYDO, s.r.o.

Mariánské nám. 617/1, 617 00 Brno, Česká republika (CZ)

*** / Člen AIO, HK, TNK, CWS ANB (člen EWF, IIW a IAB) / ***

*** / Member of AIO, HK, TNK, CWS ANB (member of EWF, IIW a IAB) / ***

Technická, školicí, zkušební, certifikační a inspekční činnost

Technical, training, testing, certification and inspection activity

Notifikovaná osoba / Notified Body

CERTIFIKÁT ZPŮSOBILOSTI VÝROBCE

- 1. Firma:** **KOOL Trading, spol. s r.o.**
Dr. Richtra 47
589 01 Třešť, CZ
IČ: 469 64 983
- 2. Inspekční certifikát (Kvalifikace výrobce)**
je dokladem, že firma je způsobilá provádět výrobu (opravy), instalaci, servis a svařčeské činnosti v níže uvedeném rozsahu, na základě ČSN EN 1090-1+A1, ČSN EN 1090-2+A1, ČSN EN 1990, ČSN EN 1011-1, 2, při zavedeném systému managementu kvality a plnění požadavků na jakost při svařování dle ČSN EN ISO 3834-2 a dozoru dle ČSN EN ISO 14 731.
- 3. Normy/předpisy:** ČSN EN 1090-2+A1 čl. 1, 4 a 7, ČSN EN 1090-1+A1 čl. 6, tab. č. ZA3 dle čl. 6.2 a 6.3, ČSN EN 1993-1-1
- 4. Metoda svařování:** **135 (MAG), [111 (MMA)]**
(dle ČSN EN ISO 4063)
- 5. Základní materiály:** **Sk. 1.1, 1.2, 3.2**
(dle ČSN EN ISO 15 614-1, ČSN EN 10 020, ČSN EN 10 027-1,2, ČSN EN 1090-2+A1, ČSN EN 10 204, TNI CEN ISO/TR 15 608)
- 6. Specifikace konstrukce:** **dle ČSN EN 1090-2+A1, Tř. EXC3**
- 7. Svařčeský dozor:** **Ing. Miroslav NĚMA (EWE)**
(dle ČSN EN ISO 14 731)
- 8. Poznámka:** Certifikace způsobilosti se týká pouze uvedeného rozsahu. Tento certifikát je platný za předpokladu plnění požadavků uvedených norem a rozsahu.
- 9. Doba platnosti:** **do 09. 02. 2027**
- 10. Průkaz způsobilosti č.:** **CZV – 1962/2026**
- 11. Vydáno dne:** **10. 02. 2026**



.....
Ing. Vladimír Kudělka, Ph.D.
Vedoucí Inspekčního orgánu



TESYDO, s.r.o.

Mariánské nám. 617/1, 617 00 Brno, Česká republika (CZ)

*** / Člen AIO, HK, TNK, CWS ANB (člen EWF, IIW a IAB) / ***

*** / Member of AIO, HK, TNK, CWS ANB (member of EWF, IIW a IAB) / ***

Technická, školicí, zkušební, certifikační a inspekční činnost

Technical, training, testing, certification and inspection activity

Notifikovaná osoba / Notified Body

CERTIFICATE QUALIFICATION OF PRODUCER

1. Firm:

KOOL Trading, spol. s r.o.

Dr. Richtra 47

589 01 Třešť, CZ

IČ: 469 64 983

2. Inspection Certificate (Qualification of Producer)

is a document, that the firm is qualified to perform the production (repairs), installation, service and the welding activity mentioned below extend, on the basis of EN 1990, EN 1090-1+A1, EN 1090-2+A1, EN 1011-1, 2 by introduced systém of management quality and fulfilment requirement on quality of welding according to EN ISO 3834-2 and introduced inspection according to EN ISO 14731.

3. Norms / standarts:

EN 1090-2+A1 art.1, 4 and 7, EN 1090-1+A1 article 6 and tab. ZA3 acc. to art. 6.2 and 6.3, EN 1993-1-1

4. Welding method:

(according to EN ISO 4063)

135 (MAG), [111 (MMA)]

5. Basic materials:

(according to EN ISO 15 614-1, EN 10 020, EN 10 027-1,2, EN 1090-2+A1, CEN ISO/TR 15 608, EN 10 204)

Gr. 1.1, 1.2, 3.2

6. Structure specification:

according to EN 1090-2+A1, Cl. EXC3

7. Welding inspection:

(according to EN ISO 14 731,

Checker according to EN ISO 9712)

Ing. Miroslav NĚMA (EWE)

8. Note: Certificate of qualification have to do with only the above mentioned range. The validity of this certificate is conditioned by follow-up on fulfilment of the requirements specified in the above mentioned standards and in the following range.

9. Validity:

to 09/02/2027

10. Certificate of qualification No.:

CQP – 1962/2026

11. Day of issue:

10/02/2026



.....
Ing. Vladimír Kudělka, Ph.D.
Inspection Body Chief



TESYDO, s.r.o.

Mariánské nám. 617/1, 617 00 Brno, Česká republika (CZ)

*** / Člen AIO, HK, TNK, CWS ANB (člen EWF, IIW a IAB) / ***

*** / Member of AIO, HK, TNK, CWS ANB (member of EWF, IIW a IAB) / ***

Technická, školicí, zkušební, certifikační a inspekční činnost

Technical, training, testing, certification and inspection activity

Notifikovaná osoba / Notified Body

ZERTIFIZIERUNG DES HERSTELLERS

1. Unternehmen:

KOOL Trading, spol. s r.o.

Dr. Richtra 47

589 01 Třešť, CZ

IČ: 469 64 983

2. Abnahmeprüfzeugnis (Bescheinigung zur Herstellerqualifikation)

bescheinigt, dass das Unternehmen geeignet ist Design, Produktion, Installation, Service und Schweißarbeiten im u.g. Bereich, aufgrund der EN 1990, EN 1090-1+A1, EN 1090-2+A1, EN 1011-1, 2 aufgrund des eingeführten Qualitätssicherungssystems nach EN ISO 3834-2 und der Schweißaufsicht nach EN ISO 14731 durchzuführen.

3. Normen/Vorschriften:

EN 1090-2+A1 Abs.1, 4 und 7, EN 1090-1+A1 Abs. 6 und Tab. ZA3 nach Abs. 6.2 und 6.3, EN 1993-1-1

4. Schweißprozess /-verfahren:
(nach EN ISO 4063)

135 (MAG), [111 (MMA)]

5. Grundwerkstoffe:

Gr. 1.1, 1.2, 3.2

(nach EN ISO 15 614-1, EN 10 020, EN 10 027-1,2; EN 1090-2+A1, CEN ISO/TR 15 608, EN 10 204)

6. Spezifikation der Konstruktion:

nach EN 1090-2+A1, Kl. EXC3

7. Schweißaufsichtsperson(en):

Dipl. - Ing. Miroslav NĚMA (EWE)

(nach EN ISO 14 731,

Kontrolleur nach EN ISO 9712)

8. Bemerkung:

Die Befähigungszertifizierung betrifft nur den oben erwähnten Bereich. Dieses Zertifikat ist nur unter der Bedingung gültig, dass die genannten Normen im vollen Ausmaß erfüllt werden.

9. Geltungsdauer:

bis 09/02/2027

10. Eignungsbescheinigung Nr.:

ZDH – 1962/2026

11. Ausgestellt am:

10/02/2026



.....
Dipl.-Ing. Vladimír Kudělka, Ph.D.
Inspektionorganleiter